

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

LT - 35 (Schulbus)

ZUSATZKARTE 2/1
Typenschein-Nummer

Kleinbus

V W

(Motor: DW/55 kW)

CH 2854 45

Hersteller VOLKSWAGENWERK AG, D-3180 Wolfsburg / BRD
 Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette "291"
vor Fahrgestellnummer "WV2...29..."
 Herstellerplakette rechts, oben an der Schlosssäule der Beifahrertüre
 Fahrgestellnummer rechts, vorn seitlich am Längsträger, über Vorderachse
 Motorkennzeichen "DW" links, seitlich Mitte am Zylinderblock
 Hauptimporteur A M A G, Automobil- und Motoren AG, 5116 Schinznach-Bad
 Geprüftes Fahrzeug Prototyp

Fahrgestell
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 6
 Lenkung mechanisch
 Getriebe mechanisch synchronisiert
 Anzahl Gänge 5 Achsantrieb Hinterräder
 Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, v=Sch - h=IB,
Unterdruckhilfe, wirkend auf alle Räder
Bremskraftregler stufenlos lastabhängig auf HR
 Hilfsbremse 1. + 2. Kreis der Betriebsbremse
 Feststellbremse mechanisch, IB, wirkend auf Hinterräder
 Dauerbremse
 2-Kreis-Kontrolle Niveau od. Druckdiff. mit komb. Kontrollampe

Motor
 Marke V W Typ D W
 Bauart Reihe Takte 4
 Treibstoff D Lage vorn
 Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 6
 Bohrung 76,5 Hub 86,4
 Hubraum 2382 Steuer-PS 12,13
 Leistungs-kW 55 (DIN) bei U/min 4300
 Lärm-Standmessung 75,5 dB(A) bei U/min 3225
 Schalldämpfer 1 Topf, "073 119" (750 x Ø 171 mm) *
 Abgesprüfung Bacharach 5,0
 Entstörung -

Karosserie Schulbus
 Anzahl Türen 4 Geschw. Messer km/h
 Sicherheitsgurten v Ar4m (E) / B (E) h
 Unterlegkeil
 Diebstahlsicherung
 Anzahl Plätze 1 +) v 2 oder 3 M _____ h _____
 Masse innen aussen
 Länge 4840 Achsabstand 2500 / _____
 Breite 2020 Doppelachse v _____ h _____
 Höhe 2150 Spurweite v 1750 h 1500
 Ueberhang v 1100 Spurweite v _____ h _____
 h 1240 h _____
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile _____ Spurkreis Ø 11100 r 10800
 a.W. mit Trittbrett hinten, Länge = 5010 mm

Gewichte vorn hinten total
 Leergewicht 1030 845 1875
 Nutzlast 370 920 1290
1400 1765 3165
 Fabrikgarantie 3500
 Reifengröße 185 R 14 C 185 R 14 C
 P_y / bar 8 / 4,25 8 / 3,0
 Tragkraft 1600 2260
 für V max 130 130
 Felgen 5 J x 14 Stahl
 mech. Getriebe 2000 / 750 autom. Getriebe _____
 Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst _____
 Garantiertes Gesamtzuggewicht _____
 Geprüfte Anhängelast 1875 _____
 Garantierte Dachlast 100 _____
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 117 _____ km/h
 gemessen _____ km/h bei U/min _____ Motor _____ Zapfwelle _____

| | |
|--------------------------|---|
| Ausrüstung | §) |
| Fernlichter | CR (E) oder HCR (E) |
| Abblendlichter | CR (E) oder HCR (E) |
| Standlichter | A (E) in CR/HCR (E) |
| Schlusslichter | R-S1 (E) |
| Bremslichter | R-S1 (E) |
| Richtungsblinker | v 1 (E) s _____ h 2a (E) |
| Rückstrahler | v - s _____ h I (E) |
| Markierlichter | v _____ s _____ h _____ |
| Nebelschlusslichter | B (E) oder f (e) auf Wunsch |
| Zusätzliche Lichter | ▼ B (E) auf Wunsch |
| Kontroll-Nr.-Beleuchtung | 1/ separat |
| Scheibenwischer | 2/ Blatt mit/ Waschanlage |
| Warnvorrichtungen | 1/ Hella 002 952 / CH 5 0201 08 oder andere homologierte Modelle |

Angaben für den Fahrzeugausweis

| | | | |
|--------------------|---------------|------------|----------|
| Art des Fahrzeuges | Kleinbus | | |
| Marke und Typ | V W L T - 3 5 | | |
| Typenscheinnummer | CH | 2 8 5 4 | 4 5 |
| Karosserie | Schulbus | | |
| Plätze | total +) | vorn | 2 oder 3 |
| Leergewicht | 1875 | Treibstoff | D |
| Nutzlast | _____ | Steuer-PS | 12,13 |
| Gesamtgewicht | 3500 | Hubraum | 2382 |

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- *) Lärmdämpfung : je eine Absorptionswanne unter Motor und Getriebe
- +) Anzahl Plätze : 2 oder 3 Erwachsene + 27 Kinder
- §) Ausrüstung : Notausstiege = Seiten- und Hecktüre + 1 Seitenfenster, entspr. Kennzeichnung, Hammer bei Fenster, Platzzahltafel bei der Hersteller-Plakette oder am Armaturenbrett
Kotschutzklappen hinten erforderlich

Eintrag Fahrzeugausweis : Code 124 (sofern vorhanden)

20) Kleinbus

V W

L T - 3 5
Motor: DW/55 kW
Schulbus

2854 45

Emissions-Zusatzkarte

Nachtrag vom 22.08.86 in Wolfsburg - Sta/jak

Emissionswerte 01.10.86 erfüllt

Schalldämpfer : 1 Topf, 750x220x175 "073 119 B"

Lärmdämpfung : durchgehende Wanne unter Motor und Getriebe bis zum
Zwischenlager der Kardanwelle

Eidg. Typenprüfstelle

Emissionswerte siehe Rückseite

Geräuschemissionen

(E) Motortyp

(F) Getriebe

(G) I-A

(H) Vorbeifahrt; dB/A

(J) Standmessung
dB/A min-1

(R) Bemerkungen

DW

m5

4,10-4,88

77,5

71,0 3225

ab

Abgasemissionen

(E) Motortyp

(F) Getriebe

(G) I-A

Emissionen in g/km

(K) CO

(L) HC

(M) NO

(N) Leerlauf

CO

min-1

ATG-Nummer

Rauchemissionen

(E) Motortyp

(O) nach BAV Anhang 3

b = bei min-1

b = bei min-1

b = bei min-1

(O+P) nach ECE-24

k = 0,70 bei 4300 min-1

k = 0,75 bei 3354 min-1

k = 0,90 bei 2408 min-1

k = 0,75 bei 3827 min-1

k = 0,80 bei 2881 min-1

k = 0,95 bei 1935 min-1

DW

(S) Bacharach 3,0

Einspritzpumpe Bosch

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen

20) Kleinbus

V W

LT-35 (Schulbus)
(Motor: DW/66 kW)

CH 2854 45

Zusatzkarte

I

Nachtrag vom 01.11.1985 in Wolfsburg - Sta/jak

Auf Wunsch mit Einfachbereifung hinten lieferbar

Erkennungsmerkmale : auf Herstellerplakette "281"
Fahrgestellnummer "WV2...29....."

Reifengrösse : 205 R 14 C 8PR, Tragkraft 2060 (4,5), Vmax 140 km/h (N)
215 R 14 C 8PR, 2240 (4,5), 140 km/h (N)

Felgengrösse : 6 J x 14 ET 51, Stahl

Spur : v= 1750 mm / h= 1720 mm

Ersetzt Zusatzkarte vom 01.11.85 / 24.07.86 - Erkennungsmerkmale jak

Kleinbus

V W

L T - diverse

CH 2854 45

S A M M E L K A R T E

I

ist den Typenscheinen CH 2854 39 - 46 beizulegen.

Typenüberprüfung vom 27.11.- 02.12.83 in Wolfsburg - Sta/Ad

Lenkung : mechanisch, auf Wunsch mit hydraulischer Lenkhilfe.

| | | | |
|--|---|---|--|
| A Art des Fahrzeugs Genre du véhicule 20) Kleinbus Minibus | B Fabrikmarke Marque de fabrication V. W | C Typ Modell Type Modèle L T - 35 (Schulbus / bus scolaire) | Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No 2854 45 |
|--|---|---|--|

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.1982
 FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions du bruit

| E Motortyp Type du moteur | F Getriebe Boîte de vitesses | G i-Achse i-essieu | H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A | J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min-l | R Bemerkungen Remarques |
|---------------------------------|------------------------------------|--------------------------|---|---|-------------------------------|
| DW | m 5 | 4,88 | 78,5 | 75,5 3225 | ab) |
| DW | m 5 | 4,10-4,88 | x | 75,5 3225 | ab) |

Rauchemission nach ECE 24 bzw. EG-Richtlinie
Emission de fumée selon ECE 24 resp. directive CEE

oder
ou

BOSCH-Schwärzungszahl
Degré de noircissement

Motortyp / Type du moteur: DW

| | 0 | | | P | | | 0 | | | | | | |
|--------------------------------------|-----------------|------|-------|------|-------|----|------|-------|------|-------|----|-------|-------|
| Einspritzpumpe Pompe d'injection: | k= | 1,60 | bei/à | 4300 | min-1 | k= | 1,30 | bei/à | 3827 | min-1 | b= | bei/à | min-1 |
| BOSCH | k= | 1,40 | " | 3354 | " | k= | 1,00 | " | 2881 | " | b= | " | " |
| | k= | 1,10 | " | 2408 | " | k= | 1,40 | " | 1935 | " | b= | " | " |
| | BACHARACH = 5,0 | | | | | | | | | | | | |

Motortyp / Type du moteur:

| | k= | bei/à | min-1 | k= | bei/à | min-1 | b= | bei/à | min-1 |
|--------------------------------------|-------------|-------|-------|----|-------|-------|----|-------|-------|
| Einspritzpumpe Pompe d'injection: | k= | " | " | k= | " | " | b= | " | " |
| | k= | " | " | k= | " | " | b= | " | " |
| | k= | " | " | k= | " | " | b= | " | " |
| | BACHARACH = | | | | | | | | |

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen
compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE vom/du

Datum / date: 26.11.82

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN
Typenprüfstelle

OFFICE FEDERAL DE LA POLICE
Service d'homologation